

KÚPNA ZMLUVA – č. P/213/RD/2010
„Riešenie kvality ovzdušia v meste Želiezovce“
uzavretá v zmysle § 409 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení
neskorších predpisov

uzatvorená medzi:

Predávajúcim: REDOX, s.r.o.
 Sídlo: A. S. Jegorova 2, 984 01 Lučenec
 Štatutárny zástupca: Ján Malček – konateľ spoločnosti
 Splnomocnenec: JUDr. Roman Malček – na základe plnomocenstva
 Bankové spojenie: VÚB, a.s. Lučenec
 číslo účtu: 2707098151/0200
 IČO: 36052981
 DIČ: 2020082427
 IČ-DPH: SK2020082427
 Spoločnosť zapísaná v OR OS Banská Bystrica, Oddiel Sro, Vložka č. 7589/S

(ďalej len „predávajúci“)

a

Kupujúcim: Mesto Želiezovce
 Sídlo: Mestský úrad, SNP 2, 937 01 Želiezovce
 Štatutárny zástupca: Ing. arch. Pavel Bakonyi – primátor mesta
 Bankové spojenie:
 Číslo účtu:
 IČO: 00307696
 DIČ: 2021023752

(ďalej len „kupujúci“)

Čl. I
Predmet zmluvy

Predmetom tejto kúpnej zmluvy je „Riešenie kvality ovzdušia v meste Želiezovce“ v súlade s požadovanými technickými, kvalitatívnymi a ostatnými podmienkami a charakteristikami tovaru. Predávajúci sa zaväzuje odovzdať kupujúcemu predmet kúpy podľa opisu uvedeného nižšie a podľa špecifikácie tovarov uvedenej v prílohe č.1 ktorá je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy. Obstarávateľ sa zaväzuje predmet zmluvy prevziať a zaplatiť dohodnutú kúpnu cenu špecifikovanú v čl.II tejto zmluvy.

Predmetom zákazky je nákup týchto zariadení:

Kompaktný zametač	1ks
Malý podvozok s cisternou	1ks
Veľký zametač	1ks

Čl. II
Kúpna cena

- 2.1. Kúpna cena za predmet zmluvy podľa Čl. I. je stanovená podľa zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov ako cena maximálna.
- 2.2. Cena je vrátane DPH, cla, správnych a iných poplatkov, vrátane dopravy ku kupujúcemu. Predávajúci sa zaväzuje, že cena je konečná, predmet zmluvy dodá v požadovanej kvalite a v ponúknutej cene.
- 2.3. Kúpna cena za dodanie predmetu zmluvy podľa Čl. I. je uvedená v prílohe č. 2, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy :

2.3.1 Cena predmetu zmluvy je:

Kompaktný zametač 1ks

Cena bez DPH:	189 600.-€
DPH 20%:	37 920.-€
Cena s DPH:	227 520.-€

Malý podvozok s cisternou 1ks

Cena bez DPH:	239 520.-€
DPH 20%:	47 904.-€
Cena s DPH:	287 424.-€

Veľký zametač 1ks

Cena bez DPH:	230 180.-€
DPH 20%:	46 036.-€
Cena s DPH:	276 216.-€

Zmluvná cena za celý predmet zákazky bez DPH:	659 300.-€
20% DPH:	131 860.-€
Zmluvná cena za celý predmet zákazky s DPH:	791 160.-€

Čl. III

Čas plnenia a miesto dodania

- 3.1. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet zmluvy podľa Čl. I tejto zmluvy do 05 mesiacov od nadobudnutia platnosti a účinnosti kúpnej zmluvy.
- 3.2. Kupujúci prevezme predmet zmluvy po predchádzajúcej výzve predávajúceho. Miestom dodania je sídlo kupujúceho
- 3.3. Predmet zmluvy prevezmú splnomocnení zamestnanci kupujúceho.
- 3.4. Predávajúci spolu s predmetom zmluvy odovzdá nasledovné doklady:
- dodací list
 - ostatné zákonom stanovené doklady
- 3.5. O prevzatí predmetu zmluvy bude vystavený preberací protokol, ktorý potvrdí poverený pracovník kupujúceho

Čl. IV

Platobné a fakturačné podmienky

- 4.1. Predávajúcemu vzniká nárok na zaplatenie kúpnej ceny podľa Čl. II zmluvy na základe riadneho plnenia predmetu zmluvy podľa Čl. I tejto zmluvy. Predávajúci vystaví faktúry po dodaní jednotlivých tovarov.
- 4.2. Kupujúci uhradí dojednanú kúpnu cenu predávajúcemu po prevzatí predmetu zmluvy na základe faktúry vystavenej predávajúcim. Prílohou faktúry bude preberací protokol podpísaný zodpovednými osobami oboch zmluvných strán.
- 4.3. Faktúry sú splatné do 90 dní odo dňa ich vystavenia.
- 4.4 Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo, že v prípade nedodania tovarov, alebo nedodania časti tovarov, nebude záujemca fakturovať vôbec.

Čl. V Zabezpečenie záväzkov

5.1. Neuhradením faktúry v stanovenej lehote podľa Čl. IV vzniká kupujúcemu povinnosť zaplatiť úrok z omeškania vo výške 0,05% z celkovej sumy za každý deň omeškania.

5.2. V prípade nesplnenia zmluvne dohodnutého termínu dodania predmetu zmluvy má kupujúci právo uplatniť si u predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,05% za každý začatý deň omeškania z kúpnej ceny.

Čl. VI Práva a povinnosti zmluvných strán

6.1. Predávajúci je povinný:

6.1.1. odovzdať predmet zmluvy v plnom rozsahu v dohodnutom termíne v bezchybnom stave

6.1.2. pri odovzdávaní predmetu kúpy predviesť funkčnosť dodaného predmetu kúpy a protokolárne ho odovzdať splnomocnenému zamestnancovi objednávateľa v mieste dodania predmetu kúpy podľa Čl. III bod 3.2 zmluvy.

Predávajúci „strpí výkon kontroly (auditu) overovania súvisiaceho s dodávaným tovarom kedykoľvek počas platnosti a účinnosti zmluvy o poskytnutie nenávratného finančného príspevku medzi príslušným riadiacim orgánom a verejným obstarávateľom, konečným prijímateľom pomoci.“

6.2. Kupujúci je povinný na výzvu predávajúceho prevziať predmet zmluvy v dohodnutom termíne v sídle kupujúceho podľa Čl. III bodu 3.2 tejto zmluvy.

Čl. VII Prevod práv

7.1. Okamihom dodania predmetu zmluvy podľa Čl. I tejto zmluvy je podpísanie a datovanie preberacieho protokolu oboma zmluvnými stranami.

7.2. Okamihom dodania prechádza z predávajúceho na kupujúceho nebezpečenstvo škody na predmete kúpy.

7.3 Kupujúci sa stáva vlastníkom predmetu zmluvy po protokolárnom prevzatí predmetu zmluvy.

Čl. VIII Zodpovednosť za vady

8.1. Predávajúci zodpovedá za to, že predmet kúpy podľa Čl. I tejto zmluvy má v čase prevzatia zmluvne dohodnuté vlastnosti, a že nemá vady, ktoré by znížovali jeho hodnotu alebo schopnosť jeho využitia.

8.2. Za vady, ktoré vznikli, resp. vyšli najavo v záručnej dobe, nezodpovedá predávajúci iba vtedy, ak boli spôsobené používaním predmetu kúpy v rozpore s návodom na obsluhu dodaným výrobcom, resp. nevhodnými prevádzkovými podmienkami, ktoré nezapríčinil predávajúci.

8.3. Záručné doby na jednotlivé predmety kúpy sú:

Pre podvozok veľkého zametača 12 mesiacov bez obmedzenia km a 36 mesiacov (ale max. 250 000km) na náhonový reťazec. Pre ostatné tovary je záručná doba 24 mesiacov.

Záručná doba na predmet kúpy začína plynúť odo dňa odovzdania jednotlivých položiek predmetu zmluvy uvedených v Čl.I.

8.4 Záruka tovarov sa riadi záručnými podmienkami výrobcu každého z tovarov a záručnými podmienkami REDOX s.r.o., ktoré predávajúci poskytne kupujúcemu pri odovzdaní predmetu zmluvy.

Čl. IX Zánik zmluvy

9.1. Ak zmluvná strana poruší povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy, druhá zmluvná strana môže od zmluvy odstúpiť.

Čl. X
Závěrečné ustanovenia

- 10.1. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa spravujú ustanoveniami Obchodného zákonníka.
10.2. Akékoľvek zmeny tejto zmluvy alebo jej dodatky musia mať písomnú formu a musia byť podpísané zmluvnými stranami.
10.3. Zástupcovia zmluvných strán prehlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, v plnom rozsahu s ním súhlasia a prehlasujú, že pri podpise tejto zmluvy konali slobodne a že nebola podpísaná v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok.
10.4. Zmluva je vyhotovená v 4 prevedeniach, pričom každá zo strán obdrží po 2 rovnopisy.
10.5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia na webovom sídle povinnej osoby, alebo deň nasledujúci po dni jej zverejnenia ktorýmkoľvek účastníkom zmluvy v Obchodnom vestníku v zmysle § 47a a nasl. Zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník.

V Lučenci dňa: *23. 03. 2011*

V Želiezovciach dňa: *23. 3. 2011*

Predávajúci:

Kupujúci:

REDOX, s.r.o.
A. S. Jegorova 2 5.
994 01 LUČENEC
IČO 36052981, IČ DPH SK201082427

[Signature]
JUDr. Roman Malček



[Signature]
Ing. arch. Pavel Bakonyi – primátor mesta

Príloha č. 1 KZ č. P/213/RD/2010 - Špecifikácia tovaru

KOMPAKTNÝ ZAMETAČ CITYCAT 2020 XL 1ks

Kompaktný zametací stroj

- Pracovný záber 2.400 mm
- Hrubý objem zásobníka 2 m³
- Vodná nádrž o objeme 300 L spolu s recirkuláciou vody (+150 L v zásobníku)
- Obrysový polomer otáčania stroja meraný na vnútornej metle v jazdnej pozícii 1 700 mm

Technické parametre :

- Motor dieselový, štvortaktný
- Riadenie pravostranné
- Šírka 1300 mm
- Rázvor 1760 mm
- Rozchod 1080 mm
- Záber s maximálnym počtom kief 2600 mm
- podvozok klbový
- kabína dvojmiestna

Prídavné zariadenia :

- predné rameno na zametáciu a agresívnu kefu pre prácu vľavo i vpravo
- agresívna kefa
- zadná sacia hadica
- klimatizácia -
- výstražné označenie – maják 1 ks

Malý podvozok UNIMOG U 400 s cisternou MK – 4 1ks

Nadstavba: Viacúčelové zariadenie na čistenie vysokotlakovou vodou

- montáž na čelnú dosku vozidla, pohon vodného čerpadla od čelného vývodového hriadeľa
- robustná konštrukcia nosného rámu, odstavňový rám s kolieskami výškovo nastaviteľný
- bubon s priem. min. 600 mm s hydrostatickým pohonom od hydrauliky vozidla pre navíjanie vysokotlakovej hadice s mechanickým ručným usmernením ukladania hadice
- vysokotlaková ručná pištoľ s držiakom a rýchlospojku

Technické parametre:

Objem nadstavby	4 m ³
Výkon čerpadla	29 kW
Max. prietok	106 l/min
Max. tlak	200 bar

Podvozok:

- dvojnápravový s pohonom 4x4, uzávierky diferenciálov na prednej a zadnej náprave, raditeľné z kabíny za jazdy pod zaťažením

Motor

- 4 valcový radový turbodiesel s elektricky riadeným, priamym vstrekom a medzistupňovým chladením
- výkon motora 130 / 177 kW / PS
- špecifická spotreba paliva 210 g/kW
- objem motora 4249 cm³
- emisná trieda EURO 5, emisia hluku podľa predpisov EU 70/157 a 96/20

Prevodovka

- plnosynchronizovaná, reverzná
- komfortné elektropneumatické radenie prevodových stupňov pomocou joysticku
- predný mechanický náhon pre pracovné náradie s využiteľným výkonom 100 kW s možnosťou nastavenia otáčok s presnosťou +/- 20 ot/min

Rám

- rám podvozku vybavený univerzálnym pomocným rámom na upnutie výmenných nadstavieb
- tuhé portálové nápravy so svetlou výškou 350 mm, (vzdialenosť od spodnej hrany diferenciálov po úroveň cesty)
- stabilizátor prednej a zadnej nápravy
- skríženie náprav 20°

Brzdy

- dvojokruhové, vzduchové s posilovačom
- 4 kanálový ABS, vypínateľný
- kotúčové brzdy so vysokou účinnosťou na všetkých kolesách
- regulátor účinnosti brzdového efektu v závislosti od zaťaženia
- pomocný vývod stlačeného vzduchu pre dofukovanie kolies a externé spotrebiče

Riadenie

- hydraulický posilovač

Elektronika

- Palubný elektronický systém na rýchlu diagnostiku závad umožňujúci rýchlu diagnostiku a získanie informácií o činnosti hlavných agregátov bez mechanického zásahu, nastavenie parametrov činnosti motora
- mnohožilová zásuvka vľavo na ráme na vonkajšie diaľkové ovládanie funkcií motora: štart/stop, nastavenie otáčok, nastaviteľný obmedzovač otáčok – predpríprava pre montáž nadstavby

Hydraulika

- vstavaný dvojokruhový hydraulický systém na pohon pracovných zariadení s priamym pohonom od motora s tlakom 200 bar, s prietokom do 50 l/min
- komfortné ovládanie z kabíny, možnosť nastavenia „plávajúcej“ polohy aspoň na jednom okruhu

Kabína

- dvojmiestna, sklopná, vyrobená z nehrdzavejúceho materiálu
- kapota motora sklápaceľná, odmontovateľná
- kabína vybavená klimatizáciou, teplovzdušným motorovým kúrením a integrovaným nezávislým kúrením
- pretlakový ventilačný systém s možnosťou použitia peľových a špeciálnych filtrov
- presklenie kabíny umožňujúce priamy výhľad na čelne nesené náradie z miesta vodiča a spolujazdca

VEĽKÝ ZAMETAČ VIAJET 6RH na podvozku Mercedes ATEGO 1524 LKO 1 ks

Pracovná nadstavba - samozberný zametač na nosič 4x2

s možnosťou :

- pravostranného zametania v jednom smere jazdy
- ovládanie všetkých funkcií z kabíny vodiča na jednom paneli
- bočná tanierová kefa Ø 750 mm
- plastová nádrž na kropiacu vodu
- priečna prihrňovacia valcová kefa priemer 400 mm, dĺžka 1.500 mm
- zadná sacia hadica priemer 250 mm, dĺžka hadice 4 m s predĺžovacou trúbkou dĺžky 1m
- sacia hubica zavesená na ramene, otočná, odpružená s pneumatickým zdvíhaním ovládanie na držiaku hubice. Uhol natáčania ramena 90 ° od pozdĺžnej osi vozidla.
- umývacie zariadenie s prietokom 50l a tlakom 40bar, s hadicou dĺžky do 10m zo samonavijacím bubnom
- nezávislé ovládanie zametacieho agregátu
- ovládací panel v kabíne vodiča

Zásobník - zametača

- objem zásobníka 6m³
- vodná nádrž 1200 l
- uhol vyklopenia 60 °

Podvozok:

Pohon: 4X2

Hmotnostný variant 15,0 t

Kabína

kabína, krátka denná

Sedadlo vodiča odpružené

Elektricky nastaviteľné zrkadlo na strane spolujazdca

Elektricky nastaviteľné zrkadlo na strane vodiča
Elektricky vyhrievané širokohlé spätné zrkadlo na strane vodiča
Klimatizácia

Motor

Motor radový preplňovaný 6-válec, objem 6374 ccm, výkon 175 kW (238 k)

Motor v prevedení EURO 5

Prevodovka

Mechanická synchronizovaná 9 stupňová prevodovka

Radenie prevodových stupňov mechanicky

V Lučenci dňa: 23.03.2011

Predávajúci:

REDOX, s.r.o.
A. S. Jégrova 2 -5-
984 01 LUČENEC
IČO 36052981, IČ DPH SK2020082427


JUDr. Roman Malček

V Želiezovciach dňa: 23.3.2011

Kupujúci:




Ing. arch. Pavel Bakonyi – primátor mesta

Príloha č. 2 KZ č. P/213/RD/2010 - Špecifikácia ceny

Cena predmetu zmluvy je:

Cena predmetu zmluvy je:

Kompaktný zametač 1ks

Cena bez DPH:	189 600.-€
DPH 20%:	37 920.-€
Cena s DPH:	227 520.-€

Malý podvozok s cisternou 1ks

Cena bez DPH:	239 520.-€
DPH 20%:	47 904.-€
Cena s DPH:	287 424.-€

Veľký zametač 1ks

Cena bez DPH:	230 180.-€
DPH 20%:	46 036.-€
Cena s DPH:	276 216.-€

Zmluvná cena za celý predmet zákazky bez DPH:	659 300.-€
20% DPH:	131 860.-€
Zmluvná cena za celý predmet zákazky s DPH:	791 160.-€

V Lučenci dňa: 23.03.2011

Predávajúci:

REDOX, s.r.o.
A. S. Jegorova 2 -5-
984 01 LUČENEC
IČO 36052981, IČ DPH SK2020082427


JUDr. Roman Malček

V Želiezovciach dňa: 23.3.2011

Kupujúci:




Ing. arch. Pavel Bakonyi – primátor mesta

